tyAgarAjE kRtyAkRtyaM - rAgaM sArangA - tALaM jhampa

English

pallavi
tyAgarAjE kRtyAkRtyaM arpayAmi
vidEha kaivalyaM yAmi

anupallavi
bhOga yOgAtmakE bhukti muktyAtmakE
tyAga rAgAtmakE tatvaM parAtmakE

caraNam
prakRti purushAtmakE panca bhUtAtmakE
prakRti vikRtAtmakE pancIkRtAtmakE
sukRti hRdayAtmakE sUrya candrAtmakE
vikRti bhEdAtmakE viSvESvarAtmakE
(madhyama kAla sAhityam)
sukRti pUrNAtmakE sura guru guhAtmakE
sakRdasakRdAtmakE saccitsukhAtmakE SrI

variations -
anupallavi - tatvaM - tatva
caraNam -
prakRti vikRtAtmakE - prakRta vikRtAtmakE

Devanagari

त्यागराजे कृत्याकृत्यं - रागं सारङ्गा - ताळं झम्प

पल्लवि
त्यागराजे कृत्याकृत्यं अर्पयामि
विदेह कैवल्यं यामि

अनुपल्लवि
भोग योगात्मके भुक्ति मुक्त्यात्मके
त्याग रागात्मके तत्वं परात्मके

चरणम्
प्रकृति पुरुषात्मके पञ्च भूतात्मके
प्रकृति विकृतात्मके पञ्चीकृतात्मके
सुकृति हृदयात्मके सूर्य चन्द्रात्मके
विकृति भेदात्मके विश्वेश्वरात्मके
(मध्यम काल साहित्यम्)
सुकृति पूर्णात्मके सुर गुरु गुहात्मके
सकृदसकृदात्मके सच्चित्सुखात्मके श्री

variations -
अनुपल्लवि - तत्वं - तत्व
चरणम् -
प्रकृति विकृतात्मके - प्रकृत विकृतात्मके

Tamil

த்யாக3ராஜே க்ரு2த்யாக்ரு2த்யம் - ராக3ம் ஸாரங்கா3 - தாளம் ஜ2ம்ப

பல்லவி
த்யாக3ராஜே க்ரு2த்யாக்ரு2த்யம் அர்பயாமி
விதே3ஹ கைவல்யம் யாமி

அனுபல்லவி
போ4க3 யோகா3த்மகே பு4க்தி முக்த்யாத்மகே
த்யாக3 ராகா3த்மகே தத்வம் பராத்மகே

சரணம்
ப்ரக்ரு2தி புருஷாத்மகே பஞ்ச பூ4தாத்மகே
ப்ரக்ரு2தி விக்ரு2தாத்மகே பஞ்சீக்ரு2தாத்மகே
ஸுக்ரு2தி ஹ்ரு2த3யாத்மகே ஸூர்ய சந்த்3ராத்மகே
விக்ரு2தி பே4தா3த்மகே விஸ்1வேஸ்1வராத்மகே
(மத்4யம கால ஸாஹித்யம்)
ஸுக்ரு2தி பூர்ணாத்மகே ஸுர கு3ரு கு3ஹாத்மகே
ஸக்ரு2த3ஸக்ரு2தா3த்மகே ஸச்சித்ஸுகா2த்மகே ஶ்ரீ

variations -
அனுபல்லவி - தத்வம் - தத்வ
சரணம் -
ப்ரக்ரு2தி விக்ரு2தாத்மகே - ப்ரக்ரு2த விக்ரு2தாத்மகே

Telugu

త్యాగరాజే కృత్యాకృత్యం - రాగం సారంగా - తాళం ఝంప

పల్లవి
త్యాగరాజే కృత్యాకృత్యం అర్పయామి
విదేహ కైవల్యం యామి

అనుపల్లవి
భోగ యోగాత్మకే భుక్తి ముక్త్యాత్మకే
త్యాగ రాగాత్మకే తత్వం పరాత్మకే

చరణమ్
ప్రకృతి పురుషాత్మకే పంచ భూతాత్మకే
ప్రకృతి వికృతాత్మకే పంచీకృతాత్మకే
సుకృతి హృదయాత్మకే సూర్య చంద్రాత్మకే
వికృతి భేదాత్మకే విశ్వేశ్వరాత్మకే
(మధ్యమ కాల సాహిత్యమ్)
సుకృతి పూర్ణాత్మకే సుర గురు గుహాత్మకే
సకృదసకృదాత్మకే సచ్చిత్సుఖాత్మకే శ్రీ

variations -

అనుపల్లవి - తత్వం - తత్వ
చరణమ్ -
ప్రకృతి వికృతాత్మకే - ప్రకృత వికృతాత్మకే

Kannada

ತ್ಯಾಗರಾಜೇ ಕೃತ್ಯಾಕೃತ್ಯಂ - ರಾಗಂ ಸಾರಂಗಾ - ತಾಳಂ ಝಂಪ

ಪಲ್ಲವಿ
ತ್ಯಾಗರಾಜೇ ಕೃತ್ಯಾಕೃತ್ಯಂ ಅರ್ಪಯಾಮಿ
ವಿದೇಹ ಕೈವಲ್ಯಂ ಯಾಮಿ

ಅನುಪಲ್ಲವಿ
ಭೋಗ ಯೋಗಾತ್ಮಕೇ ಭುಕ್ತಿ ಮುಕ್ತ್ಯಾತ್ಮಕೇ
ತ್ಯಾಗ ರಾಗಾತ್ಮಕೇ ತತ್ವಂ ಪರಾತ್ಮಕೇ

ಚರಣಮ್
ಪ್ರಕೃತಿ ಪುರುಷಾತ್ಮಕೇ ಪಂಚ ಭೂತಾತ್ಮಕೇ
ಪ್ರಕೃತಿ ವಿಕೃತಾತ್ಮಕೇ ಪಂಚೀಕೃತಾತ್ಮಕೇ
ಸುಕೃತಿ ಹೃದಯಾತ್ಮಕೇ ಸೂರ್ಯ ಚಂದ್ರಾತ್ಮಕೇ
ವಿಕೃತಿ ಭೇದಾತ್ಮಕೇ ವಿಶ್ವೇಶ್ವರಾತ್ಮಕೇ
(ಮಧ್ಯಮ ಕಾಲ ಸಾಹಿತ್ಯಮ್)
ಸುಕೃತಿ ಪೂರ್ಣಾತ್ಮಕೇ ಸುರ ಗುರು ಗುಹಾತ್ಮಕೇ
ಸಕೃದಸಕೃದಾತ್ಮಕೇ ಸಚ್ಚಿತ್ಸುಖಾತ್ಮಕೇ ಶ್ರೀ

variations -
ಅನುಪಲ್ಲವಿ - ತತ್ವಂ - ತತ್ವ
ಚರಣಮ್ -
ಪ್ರಕೃತಿ ವಿಕೃತಾತ್ಮಕೇ - ಪ್ರಕೃತ ವಿಕೃತಾತ್ಮಕೇ

Malayalam

ത്യാഗരാജേ കൃത്യാകൃത്യം - രാഗം സാരങ്ഗാ - താളം ഝമ്പ

പല്ലവി
ത്യാഗരാജേ കൃത്യാകൃത്യം അര്പയാമി
വിദേഹ കൈവല്യം യാമി

അനുപല്ലവി
ഭോഗ യോഗാത്മകേ ഭുക്തി മുക്ത്യാത്മകേ
ത്യാഗ രാഗാത്മകേ തത്വം പരാത്മകേ

ചരണമ്
പ്രകൃതി പുരുഷാത്മകേ പഞ്ച ഭൂതാത്മകേ
പ്രകൃതി വികൃതാത്മകേ പഞ്ചീകൃതാത്മകേ
സുകൃതി ഹൃദയാത്മകേ സൂര്യ ചന്ദ്രാത്മകേ
വികൃതി ഭേദാത്മകേ വിശേശ്വരാത്മകേ
(മധ്യമ കാല സാഹിത്യമ്)
സുകൃതി പൂര്ണാത്മകേ സുര ഗുരു ഗുഹാത്മകേ
സകൃദസകൃദാത്മകേ സച്ചിത്സുഖാത്മകേ ശ്രീ

variations -

അനുപല്ലവി - തത്വം - തത്വ
ചരണമ് -
പ്രകൃതി വികൃതാത്മകേ - പ്രകൃത വികൃതാത്മകേ

kshEtra - tiruvArUr